

Grudziądz, dnia 30 października 2017 r.

PZD.673.279.2017

**„INFRASTRUKTURA”**  
**Projektowanie i Nadzór**  
**Marek Bukowski**  
**Michale 123F**  
**86-134 Dragacz**

W odpowiedzi na Pana pismo z dnia 10 października 2017 r. w sprawie wydania warunków przebudowy skrzyżowania drogi powiatowej nr 1350C Gr. woj. – Wielki Węlcz – Białochowo z drogą gminną nr 040101C w miejscowości Wielki Węlcz, Powiatowy Zarząd Dróg w Grudziądzu uzgadnia przedmiotową przebudowę skrzyżowania z następującymi uwagami :

1. Dokumentację wykonać zgodnie z wymogami określonymi w rozporządzeniu Ministra Transportu i Gospodarki Morskiej z dnia 2 marca 1999r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać drogi publiczne i ich usytuowanie (tekst jednolity Dz. U. z 2016r., poz. 124).
2. Na czas prowadzenia robót w pasie drogowym drogi powiatowej oraz w jego pobliżu należy wykonać projekt czasowej organizacji ruchu.
3. W związku ze zmianą nawierzchni na drodze gminnej nr 040101C należy wykonać projekt stałej organizacji ruchu oraz uwzględnić zakup i montaż projektowanego oznakowania.
4. Zabrania się odprowadzania wody z drogi gminnej na jezdnię drogi powiatowej.

**K I E R O W N I K**

**inż. Janusz Różański**

Otrzymują:

1.  
2.

Adresat  
a/a

WUOZ.T.ZAR.5143.93.2017.WS

## **DECYZJA Nr ZAR.204.2017**

Na podstawie art. 6 ust. 1 pkt 3 lit a, art. 31 ust. 1a i 2 art. 89 pkt 2 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz. U. z 2017 r., poz. 2187), oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2017 r., poz. 1257).

po rozpatrzeniu wniosku: *Gminy Grudziądz, ul. Wybickiego 38, 86-300 Grudziądz reprezentowanej przez pełnomocnika Pana Marka Bukowskiego „INFRASTRUKTURA” Projektowanie i Nadzór Marek Bukowski, Michale 123F, 86-134 Dragacz*

z dnia 04 grudnia 2017 r. data wpływu: 05 grudnia 2017 r. w sprawie ustalenia zakresu i rodzaju niezbędnych badań archeologicznych związanych z planowaną rozbudową drogi gminnej nr 040101C Wielki Wełcz – Okrągła Łąka na dz. nr 376 i 377/1 w miejscowości Wielki Wełcz, gm. Grudziądz, w kolizji z którą znajduje się nieruchomy zabytek archeologiczny – stanowisko archeologiczne: Wielki Wełcz st. 1, AZP 28-45/4 (*zgodnie z załącznikiem graficznym do wniosku*).

### **orzekam ustalić:**

zakres i rodzaj niezbędnych badań związanych z planowaną rozbudową drogi gminnej nr 040101C Wielki Wełcz – Okrągła Łąka na dz. nr 376 i 377/1 w miejscowości Wielki Wełcz, gm. Grudziądz, w kolizji z którą znajduje się nieruchomy zabytek archeologiczny – stanowisko archeologiczne: Wielki Wełcz st. 1, AZP 28-45/4 sprowadzający się do:

1. zakres badań – badania archeologiczne wyłącznie w obrębie działki nr 376 obejmujące obszar kolizji nieruchomego zabytku archeologicznego z robotami ziemnymi przy inwestycji (do północnej granicy dz. nr 183/1),
2. rodzaj badań: badania archeologiczne w trakcie prac ziemnych związanych z inwestycją, z pełnym zakresem eksploracji i dokumentacji nawarstwień kulturowych zgodnie z zasadami metodyki badań archeologicznych, zabezpieczenie i wstępna konserwacja pozyskanych w trakcie badań ruchomych zabytków archeologicznych.

./.

### **Uzasadnienie**

05 grudnia 2017 r. do Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków w Toruniu - Kujawsko-Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków wpłynął wniosek Gminy Grudziądz, ul. Wybickiego 38, 86-300 Grudziądz reprezentowanej przez pełnomocnika Pana Marka Bukowskiego „INFRASTRUKTURA” Projektowanie i Nadzór Marek Bukowski, Michale 123F, 86-134 Dragacz w sprawie określenia zakresu i rodzaju niezbędnych badań archeologicznych związanych z planowaną rozbudową drogi gminnej nr 040101C Wielki Wełcz – Okrągła Łąka na dz. nr 376 i 377/1 w miejscowości Wielki Wełcz, gm. Grudziądz, w kolizji z którą znajduje się nieruchomy zabytek archeologiczny – stanowisko archeologiczne: Wielki Wełcz st. 1, AZP 28-45/4.

Teren projektowanej inwestycji w obrębie działki nr 376 (do północnej granicy działki nr 183/1) znajduje się w kolizji nieruchomym zabytkiem archeologicznym – stanowiskiem archeologicznym zaewidencjonowanymi w wojewódzkiej ewidencji zabytków. Na jego obszarze mogą występować nawarstwienia kulturowe związane z osadnictwem z późnego średniowiecza. Wobec powyższego przeprowadzenie wskazanych badań archeologicznych w formie i zakresie wskazanych w rozstrzygnięciu decyzji w pełni zabezpieczy interesy ochrony zabytków czym zostaną wypełnione przesłanki art. 31 ust. 1a ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami i umożliwi także bezprzebieżowe realizowanie robót budowlanych.

Badania archeologiczne można prowadzić wyłącznie za pozwoleniem wojewódzkiego konserwatora zabytków. W związku z powyższym wnioskodawca winien wystąpić do K-P WKZ z wnioskiem o pozwolenie na przeprowadzenie wskazanych badań archeologicznych. Uzyskanie pozwolenia jest przedmiotem odrębnego postępowania administracyjnego, więc wymaga odrębnego wniosku (formularz wniosku jest do pobrania ze strony internetowej K-P WKZ [www.torun.wkz.gov.pl](http://www.torun.wkz.gov.pl) – zakładka druki do pobrania). W celu zapewnienia prawidłowości przeprowadzenia wskazanych badań archeologicznych osoba prowadząca badania winna spełniać warunki zawarte w art. 37e ust. 1 Ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. O ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz. U. z 2017 r., poz. 2187). W pozwoleniu zostaną zapisane szczegółowo wszystkie warunki prowadzenia badań archeologicznych.

Wobec powyższego na podstawie art. 6 ust. 1 pkt 3 lit a, art. 31 ust. 1a i 2 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz. U. z 2017 r., poz. 2187) należało orzec jak w rozstrzygnięciu.

### Pouczenie

Od decyzji niniejszej służy stronie odwołanie do Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego za moim pośrednictwem w terminie czternastu dni od daty jej doręczenia (art. 127 § 1 i 2; art. 129 § 1 i 2 kpa). Strona ma prawo do zrzeczenia się odwołania (art. 107 § 1 pkt 7 kpa). Z dniem doręczenia organowi oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna (art. 127a § 2). W przypadku zrzeczenia się odwołania decyzja podlega wykonaniu przed upływem terminu wniesienia odwołania (art. 130 § 4 kpa).



Z up. Kujawsko-Pomorskiego  
Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków  
*[Signature]*  
mgr Małgorzata Wojdyła  
Z-ca K-P WKZ

### Otrzymują:

1. Gmina Grudziądz, ul. Wybickiego 38, 86-300 Grudziądz przez pełnomocnika:  
Pana Marka Bukowskiego „INFRASTRUKTURA” Projektowanie i Nadzór Marek Bukowski, Michał 123F,  
86-134 Dragacz
2. WUOZ w Toruniu ZAR a/a WS

Toruń, 27 listopada 2017 r.

Gmina Grudziądz  
ul. Wybickiego 38  
86-300 Grudziądz

przez pełnomocnika:  
Pana Marka Bukowskiego  
„INFRASTRUKTURA” Projektowanie i Nadzór  
Marek Bukowski  
Michale 123F  
86-134 Dragacz

W odpowiedzi na Państwa wniosek z 30 października 2017 r. (wpł. 02 listopada 2017 r.) zgodnie z art. 11d ust. 1 pkt 8 lit. f ustawy z dnia 10 kwietnia 2003 r. o szczególnych zasadach przygotowania i realizacji inwestycji w zakresie dróg publicznych (Dz. U. z 2015 r. poz. 2031 z późn. zm.), Kujawsko-Pomorski Wojewódzki Konserwator Zabytków opiniuje rozbudowę drogi gminnej nr 040101C relacji Wielki Wełcz – Okrągła Łąka na terenie gminy Grudziądz z następującymi warunkami:

- południowa część inwestycji znajduje się na obszarze nieruchomego zabytku archeologicznego – stanowiska archeologicznego (Wielki Wełcz st. 1 AZP 28-45/4 – dz. nr 377/1 i dz. nr 376 na odcinku do północnej granicy dz. nr 183/1) ujęte w wojewódzkiej ewidencji zabytków i objęte ochroną konserwatorską. W związku z powyższym, zgodnie z art. 31 Ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz. U. z 2014 r., poz. 1446 z późn. zm.) osoba lub jednostka organizacyjna zamierzająca realizować roboty budowlane na terenie zabytku archeologicznego winna zwrócić się do Kujawsko-Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków z wnioskiem o wydanie decyzji określającej zakres i rodzaj niezbędnych badań archeologicznych związanych z planowaną inwestycją, koniecznych dla prawidłowego zabezpieczenia zabytku archeologicznego. We wniosku powinny być scharakteryzowane roboty ziemne związane z planowanymi inwestycjami (powierzchnia wykopów, ich głębokość, infrastruktura techniczna, itp., formularz wniosku jest do pobrania ze strony internetowej K-P WKZ [www.torun.wkz.gov.pl](http://www.torun.wkz.gov.pl) – zakładka druki do pobrania).

Z up. Kujawsko-Pomorskiego  
Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków

  
mgr Małgorzata Wajdyła  
Z-ca K-P WKZ

Grudziądz, dnia 27 grudnia 2017 r.

PZD.673.279.2.2017

**Infrastruktura Projektowanie i Nadzór**  
**Marek Bukowski**  
**Michale 123F**  
**86-123 Dragacz**

W odpowiedzi na Pana pismo z dnia 21 grudnia 2017 r. dotyczące uzgodnienia projektu budowlanego przebudowy skrzyżowania drogi gminnej nr 040101C relacji Wielki Wełcz – Okrągłą Łąka z drogą powiatową nr 1350C gr. woj. – Wielki Wełcz – Białochowo (dz. nr 377/1, obręb Wielki Wełcz) w miejscowości Wielki Wełcz, gmina Grudziądz, Powiatowy Zarząd Dróg w Grudziądzu uzgadnia przedmiotowy projekt budowlany **bez uwag**.

Otrzymują:

1. Adresat
2. a/a

**KIEROWNIK**

*inż. Janusz Dożański*

**GMINA GRUDZIĄDZ**

86-800 GRUDZIĄDZ  
ul. Wybickiego 38  
woj. kujawsko-pomorskie  
tel. 056-45-111-22, fax 056-45-111-32  
nip 676-23-13-291

**RRI.7234.239.2017**

Grudziądz, dn. 18.09.2017 r.

**Pan**  
**Marek Bukowski**  
**Michale 123F**  
**86 -134 Dragacz**

dotyczy: rozbudowa drogi gminnej Nr 040101C w miejscowości Wielki Węlcz, gm. Grudziądz.

Odpowiadając na Pana pismo z dnia 01 września 2017 roku (data wpływu do urzędu: 01 września 2017 r.) w sprawie koncepcji rozbudowy drogi gminnej Nr 040101C relacji Wielki Węlcz – Okrągła Łąka, gm. Grudziądz uprzejmie informuję, że Wójt Gminy Grudziądz opiniuje pozytywnie przebieg jezdni bitumicznej oraz poboczy dla zadania inwestycyjnego pn. „Rozbudowa drogi gminnej Nr 040101C Wielki Węlcz – Okrągła Łąka”.

Z wyrazami szacunku

**ZASTĘPCA WÓJTA**

*Jacek Zyglewicz*

Otrzymują:

1. adresat

2. a/a

**INFRASTRUKTURA**  
**Projektowanie i Nadzór Marek Bukowski**  
**Michale 123F**  
**86-134 Dragacz**

Dotyczy: Rozbudowa drogi gminnej Wielki Welcz - Okragla Łaka 040101C, dz. 337/1, 376 obręb 0027 Wielki Welcz gm. Grudziądz.

W odpowiedzi do sprawy j. w. informujemy, że plan sytuacyjny terenu przedmiotowej inwestycji uzgodniono pod względem uzbrojenia elektroenergetycznego z uwagami jak niżej:

**OZNACZENIA:**

..... linia napowietrzna nN-0,4kV

1. Prowadzenie robót budowlanych w pobliżu czynnych napowietrznych linii elektroenergetycznych wykonywać zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 6 lutego 2003r. w sprawie bezpieczeństwa i higieny pracy podczas wykonywania robót budowlanych (Dz. U. nr 47 poz. 401 z dnia 19 marca 2003r.).
2. Pod elektroenergetycznymi liniami napowietrznymi nie wolno składować materiałów oraz prowadzić robót sprzętem mechanicznym.
3. Wszystkie uszkodzenia istniejących linii elektroenergetycznych z racji prowadzenia robót zostaną usunięte kosztem inwestora.
4. Wkreślone linie napowietrzne nN należy nanieść na wszystkie egzemplarze projektu.
5. Przed przystąpieniem do wykonawstwa należy uaktualnić powyższe uzgodnienie.
6. Uzgodnienie ważne do dnia **01.12.2019 roku**.

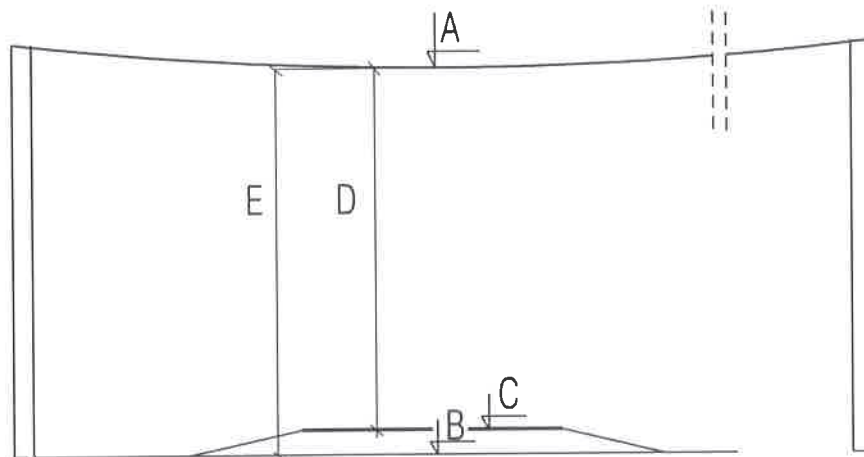
**UWAGA:**

- Prace ziemne związane z przebudową drogi należy wykonać w sposób nie powodujący trudności w prawidłowej eksploatacji istniejących urządzeń elektroenergetycznych.
- Odległości nawierzchni drogi gminnej po jej przebudowie w miejscach skrzyżowań z istniejącymi elektroenergetycznymi liniami napowietrznymi nN winny spełniać wymogi przepisów określonych w normach PN-E-05100-1 oraz N SEP-E-003.
- Należy zachować min. 2m odległości projektowanej skrani jezdni od istniejących słupów linii napowietrznych nN.

W zał. plan sytuacyjny: 1szt.  
Sprawę prowadzi: Jacek Klucznik  
tel. (056) 470 62 89

Kierownik Działu  
Dokumentacji Energetycznej

*Zdzisław Szumowski*  
Zdzisław Szumowski



PROFIL ZGODNIE Z PLANEM ZAGOSP	RZEDNA DROGI ISTNIEJĄCA	RZEDNA DROGI PROJEKTOWANA	RZEDNA LINII	NAPIĘCIE LINII	ISTNIEJĄCA SKRAJNIA	ISTNIEJĄCA PO PRZEBUDOWIE
	B	C	A		E	D
A-A	17,12	17,24	23,88	nN-0,4 kV	6,54	6,42
B-B	16,18	16,21	22,36	nN-0,4 kV	6,18	6,15
C-C	15,58	15,62	34,49	nN-0,4 kV	6,15	6,11

UWAGI:

LOKALIZACJA LINII ZGODNIE Z ZAŁ. NR 1

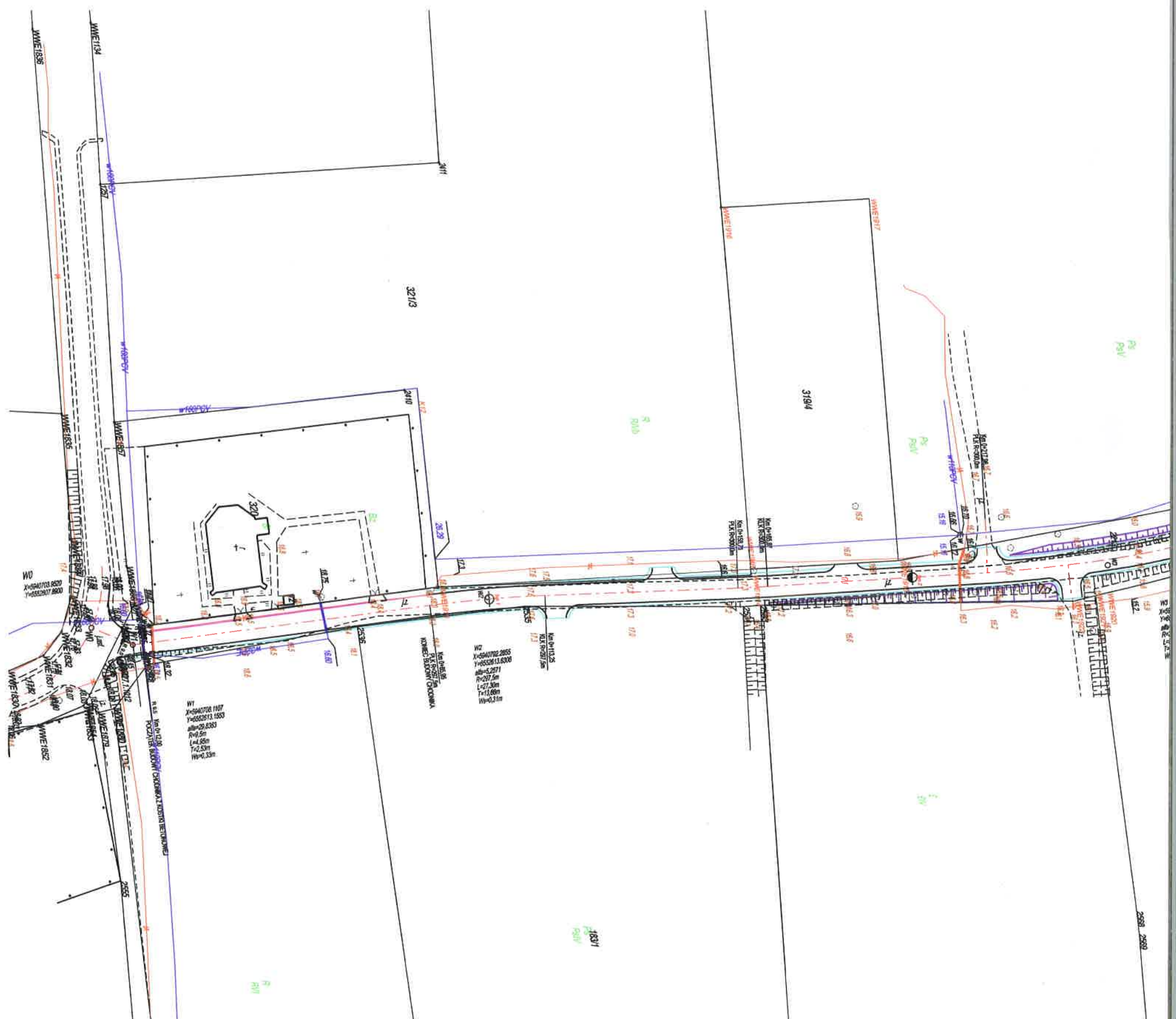
POMIARU RZEDNYCH DOKONANO 25.11.2017 tem. 8,5 °C

ENERGIA-OPERATOR SA  
Ogólna w Toruniu  
Rejon Dystrybucji w Grudziądzu  
Plan stanowi załącznik do uzgodnienia

Mr. 1075 z dnia 01.12.2017

<b>"INFRASTRUKTURA"</b> PROJEKTOWANIE I NADZÓR MAREK BUKOWSKI Michale 123F 86-134 Dragacz		Inwestor: GMINA GRUDZIĄDZ UL. WYBICKIEGO 38 86-300 Grudziądz	
Rozbudowa drogi gminnej 040101C Wielki Welcz – Okrągła Łąka			
Funkcja	Imię i Nazwisko	Podpis	Specjalność i Numer uprawnień
Projektant:	mgr inż. Marek Bukowski		upr. budowlane do projektowania bez ograniczeń w specjalności drogowej Nr ewid.: KUP/0123/POD/06
SKRAJNIE DROGI POD LINIAMI NAPOWIETRZNYMI			rys. nr 2
Stadium:	PROJEKT BUDOWLANY	Data: listopad 2017	













Orange Polska S.A.  
Domena Hurt  
Zarządzanie Zasobami Sieci i IT, Ewidencja i Standardy Infrastruktury  
Dział Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze Bydgoszcz  
Adres do korespondencji:  
ul. Chodkiewicza 61, 85-667 Bydgoszcz  
tel.: 52 375 93 18

INFRASTRUKTURA  
Projektowanie i Nadzór  
Marek Bukowski  
Michale 123F  
86-134 Dragacz

Bydgoszcz, 13 grudnia 2017r.

Numer pisma: 76931/TTIDWBU/U16/2017

Temat: Przebudowa drogi gminnej 040101C Wielki Węlcz - Okrągła Łąka.

Szanowny Panie,

informujemy, że uzgadniamy przedstawiony projekt. Przy realizacji procesu budowy wymagane jest spełnienie następujących uwarunkowań, które są integralną częścią uzgodnienia:

**Uwaga: Akceptuje się sposób zabezpieczenia kabli telefonicznych osłonami rurowymi dzielonymi. Zabezpieczenie kabli Inwestor wykona na koszt własny.**

1. Wykonawca jest zobowiązany zgłosić do ORANGE POLSKA S.A. prace w strefie sieci telekomunikacyjnej min. na 14 dni przed przystąpieniem do robót, powołując się na numer przedmiotowego pisma. Tryb i zasady zgłoszenia prac oraz wystąpienia o nadzór właścicielski dostępne są na stronie: [www.orange.pl/wniosekonadzor](http://www.orange.pl/wniosekonadzor). Wykonywanie prac na sieci ORANGE POLSKA S.A. bez zgłoszenia i nadzoru właścicielskiego jest naruszeniem własności ORANGE POLSKA S.A. i będzie zgłaszane organom ścigania. Zgłoszenie/Wniosek o nadzór właścicielski można przesłać ze strony [www.orange.pl/wniosekonadzor](http://www.orange.pl/wniosekonadzor) lub kierować na adres:

ORANGE POLSKA S.A.  
Obsługa Techniczna Klienta w Olsztynie  
Wydział Utrzymania Usług i Infrastruktury  
ul. Krasińskiego 10  
87-100 Toruń

Powiadomienie powinno zawierać nazwę i adres wykonawcy prac oraz telefon kontaktowy.

2. Roboty budowlano – montażowe w obrębie sieci telekomunikacyjnej wykonywać zgodnie z normami i przepisami obowiązującymi w budownictwie łączności ręcznie i pod nadzorem upoważnionego przedstawiciela ORANGE POLSKA S.A. Dostarczanie i Serwis Usług Obsługi Technicznej Klienta w Bydgoszczy;
3. Informujemy, że w obszarze działań inwestycyjnych mogą znajdować się elementy infrastruktury telekomunikacyjnej (kable, szafy, puszki) będące pod napięciem niebezpiecznym. Elementy te oznaczone są przywieszkami koloru czerwonego, zawierającymi informację o występowaniu napięcia niebezpiecznego. W dokumentacji projektowej należy informację o możliwości występowania na trasie/w

relacji projektowanego zasobu, elementów infrastruktury z napięciami niebezpiecznymi i konieczności zachowania szczególnych środków ostrożności podczas pracy na/w zbliżeniu z nimi. Osoby przystępujące do wykonania prac na tak oznaczonych elementach infrastruktury w których występują napięcia niebezpieczne, powinny posiadać aktualne uprawnienia SEP (E) oraz zobowiązane są do przestrzegania Instrukcji BHP.

4. Lokalizację podziemnych urządzeń telekomunikacyjnych w terenie należy potwierdzić za pomocą przekopów kontrolnych, a w przypadku odkrycia w trakcie robót ziemnych urządzeń nienaniesionych na planie należy je zabezpieczyć na koszt inwestora i powiadomić przedstawiciela ORANGE POLSKA S.A. Dostarczanie i Serwis Usług Obsługi Technicznej Klienta w Bydgoszczy oraz inspektora nadzoru. Istniejącą sieć teletechniczną eksploatowaną przez ORANGE POLSKA S.A. oznaczono na załączonych podkładach geodezyjnych symbolem - OPL ,

**Ustala się 2-metrową strefę ochronną z każdej strony naszych urządzeń. W strefie ochronnej prace należy prowadzić ręcznie;**

5. W strefie projektowanych wykopów sieć telefoniczną zabezpieczyć przed uszkodzeniem zgodnie z przedstawionym rozwiązaniem technicznym. Dodatkowe szczegóły zabezpieczenia ustalić na roboczo z naszym przedstawicielem. Koszty zabezpieczenia ponosi naruszający stan istniejący;
6. W przypadku zmiany rzędnych terenu należy wyregulować poziom ram studni do projektowanej niwelety. Zachować normatywne przykrycie uzbrojenia teletechnicznego. Koszty zabezpieczenia ponosi naruszający stan istniejący;
7. Miejsca zbliżeń i skrzyżowań oraz elementy zanikowe sieci telekomunikacyjnej przed ich zasypaniem podlegają obowiązkowi zgłoszenia pracownikowi sprawującemu w imieniu Orange Polska nadzór nad realizowanymi pracami.
8. Po zakończeniu prac inwestor jest zobowiązany do pisemnego zgłoszenia z 14-dniowym wyprzedzeniem na adres podany w punkcie 1 niniejszego pisma – wykonane zadanie do odbioru technicznego w zakresie miejsc kolizyjnych z sieciami teletechnicznymi oraz otrzymania pisemnej akceptacji w formie protokołu odbioru lub notatki służbowej.
9. W przypadku uszkodzenia lub kradzieży infrastruktury teletechnicznej, w szczególności w wyniku niedotrzymania wymagań i warunków określonych w niniejszym dokumencie, ORANGE POLSKA S.A., obciąży sprawcę pełnymi kosztami naprawy oraz odszkodowaniem za straty związane między innymi z wypłaconymi bonifikatami i karami wynikającymi z zawartych przez ORANGE POLSKA S.A umów z klientami, a także innymi karami administracyjnymi.  
Łączna wysokość roszczeń ORANGE POLSKA S.A w stosunku do sprawcy uszkodzenia może sięgać nawet kwoty kilkuset tysięcy złotych polskich;

10. Niniejsze uzgodnienie ważne jest jeden rok od daty jego wydania.

Za powyższe uzgodnienie zostanie pobrana opłata wg aktualnego cennika. Należność należy

uregulować w terminie określonym na fakturze VAT, która zostanie przesłana odrębną korespondencją.

ORANGE POLSKA S.A. Wydział Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze otrzymał do celów służbowych 2 komplety planów z przedmiotowego uzgodnienia.

Z poważaniem

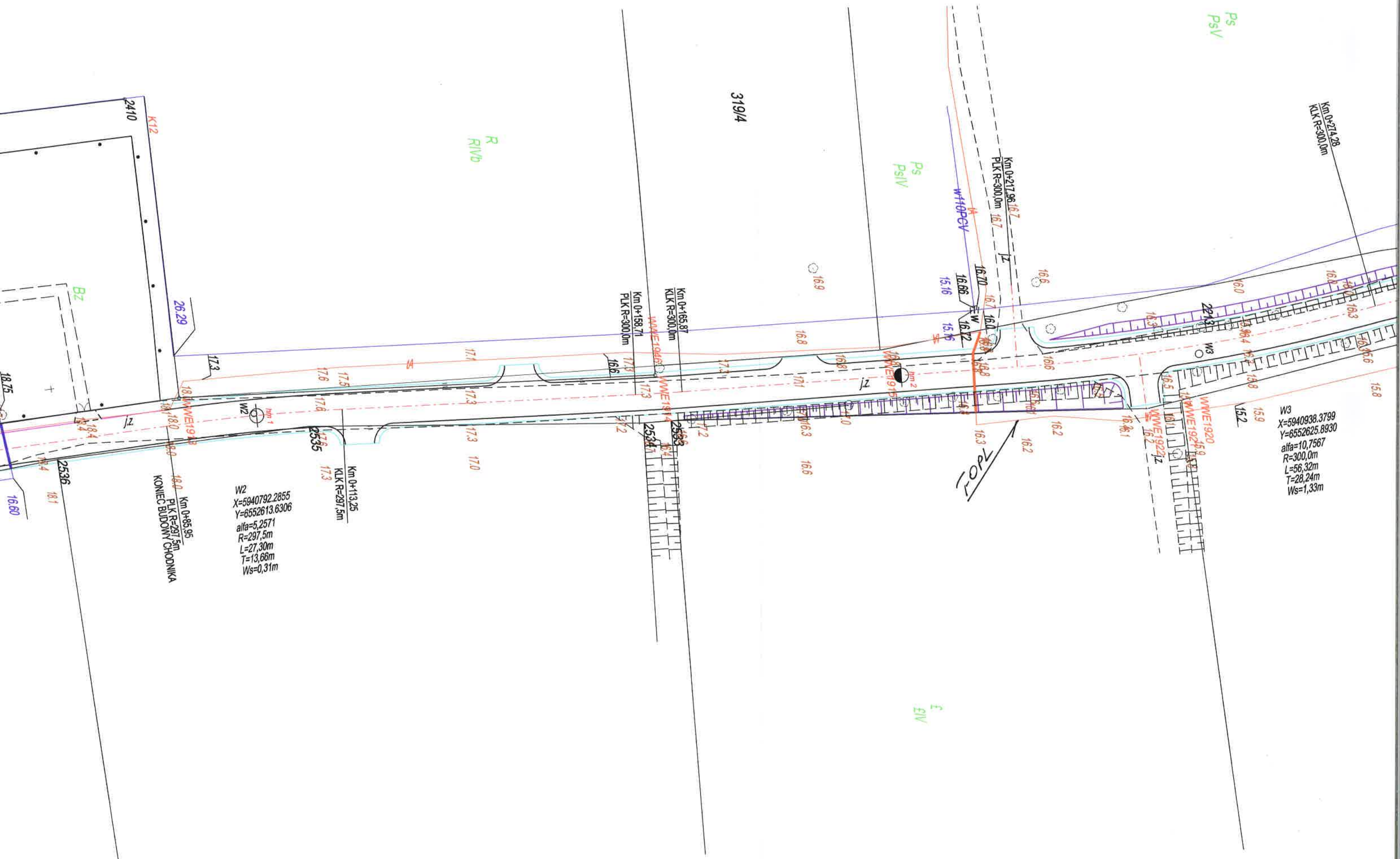
Wojciech Wilewski

**Starszy Specjalista**

**ds. Zasobów Infrastruktury**













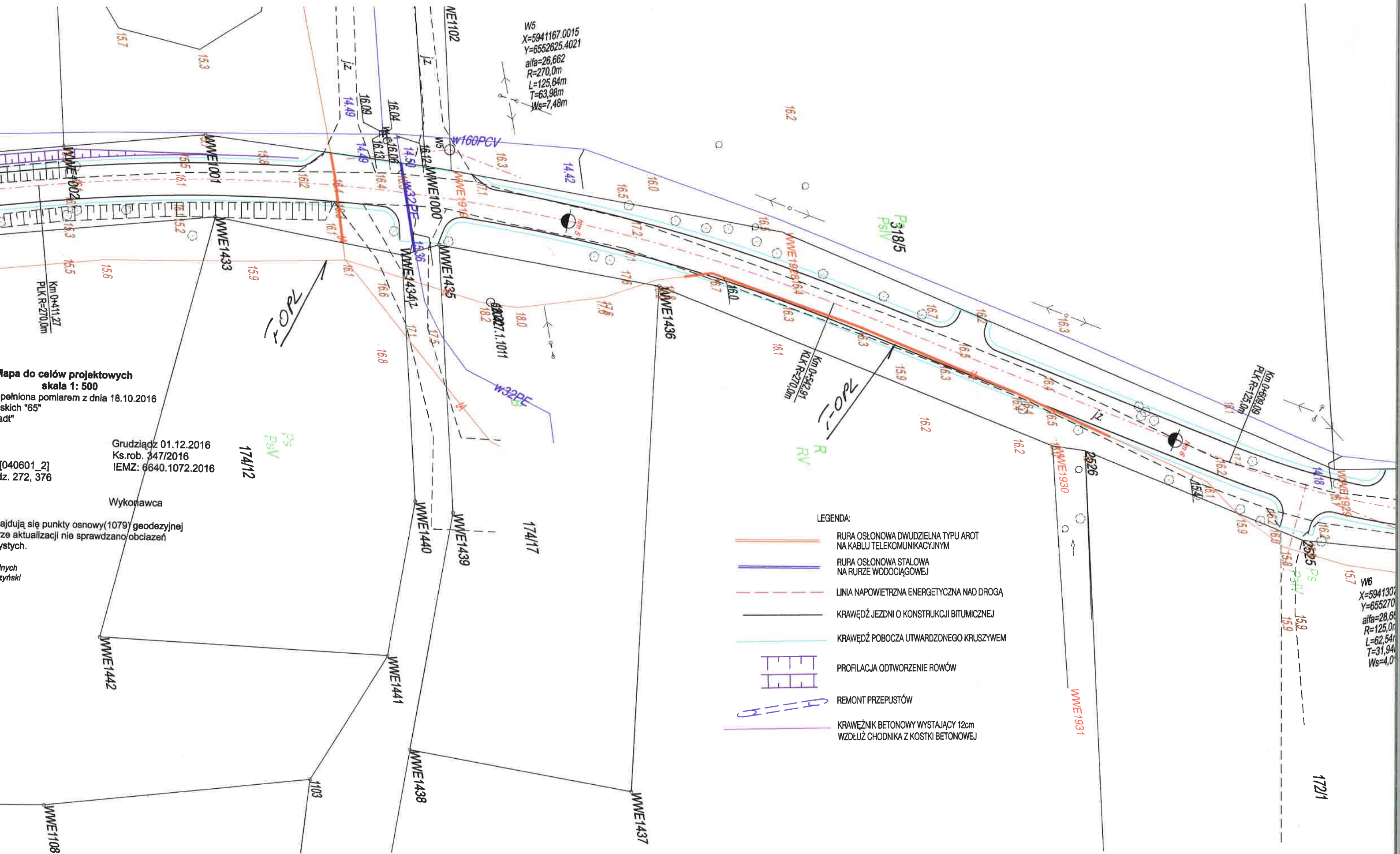
Mapa do celów projektowych  
skala 1: 500  
pomierną pomiarem z dnia 18.10.2016  
skich "65"  
adt"

[040601\_2]  
z. 272, 376  
Grudziądz 01.12.2016  
Ks.rob. 347/2016  
IEMZ: 6640.1072.2016

Wykonawca

ajdują się punkty osnowy(1079) geodezyjnej  
ze aktualizacji nie sprawdzano obciążeń  
ystych.

nych  
rzyński



Wilewski  
Specjalista

